氣候預告 大致晴朗 最高溫度 八十三

本報電通 CABLE ADDRESS HUNGCHUNGPO 123 ST. PATRICK ST. TORONTO 2, ONT., CANADA

The Chinese Times

TUESDAY JULY 24 1956 第壹頁 PAGE 1

本報通訊 The CHINESE TIMES PUBLISHING Co., Ltd. 123 ST. PATRICK ST. TORONTO 2. ONTARIO CANADA TELEPHONE EMpire 3-3957

洪鐘時報

中華民國四十五年七月二十四日（星期二）

孔子式千伍百零七年

夏曆歲次丙申年六月十七日

ENTERED AS SECOND CLASS MATTER AT THE TORONTO POST OFFICE MARCH 21 1926

洪門信條

忠誠救國 義氣團結 義俠除奸

閱報價目表

△短期 壹個月……壹圓七毫五 叁個月……五圓

△長期 週年……拾捌圓

無論本埠外埠外國寄報郵費價目一律相同

報費先惠 定閱[illegible]不[illegible]

艾登提議限制核子試驗

倫敦廿三日聯合社電：首相艾登今日改變政策，提議與蘇聯磋商關於限制原氣彈試驗。艾登宣告時，正在衆議院檢討國際事務，渠爭論在共黨國家反對斯大林，聯審究批評緊張，但警告勿期望過多。

他指戰爭武器已經超過，大概係因各人包括蘇聯領袖現在承認原氣彈能毀滅人類。余今日誠信無一國家會冒險發動一核子戰爭，但如不能同等地永遠加以信賴。我人和有些部分英國輿論，已催促禁止核子試驗爆炸，日本與印度亦如是。

艾登謂，伊將提議限制原子試驗爆炸，須在一普遍減軍會議努力而作，還並上週春統的聯合國舉行之減軍會議，英與美國均持此立場。

吾人現在應實際預備分別討論事項，吾等各人應圖謀作成限制與管理的最佳方法。吾人自行提議審此，惟未有嚴格的意見。

吾人知道這不是容易進行，但聰明者應現在預備，以避免冒着增加試驗的危險，若時期延長，則人類健康可能受到損害。

可能放熱及其他放下物之影響，來自核子爆炸，或傷害人類健康，引致在英國增加壓力，要求將其管制。反對黨在國會及有些英國醫學界，已要求限制炸彈試驗。

解除限制 英售拖拉車與中國

倫敦廿二日路透社電：一公司發言人在本週稱，中華人民共和國已從英國商務加馬賽，夏利斯，弗格遜有限公司訂購許多標本拖拉車，據聞此等車輛如合用將隨而訂購大批，現在訂購之數字，相信為一百輛。

發言人謂，禁止與共產黨國家貿易有一例外條款，已被引用，使交易可能。在禁運協定下，拖拉車列於目錄上，爲禁止運往中國大陸，但可運往蘇聯。在例外條款下，政府准許運少數拖拉車往中國。

一政府發言人明今年早些豁免物，利用例外程序，以准許對中國大陸輸出貨物，此等貨物原禁止售與中國，惟對於蘇聯則否。

蘇聯外長謂 不助埃及興建水庫

莫斯科廿三日電：外交部長什布羅夫於星期六日稱，蘇聯不考慮協助埃及興建亞阿斯溫高水閘。

伊對外國新聞記者謂，蘇聯會預備熱應考慮埃及之請求，幫助發展其工業。

什布羅夫最近漫遊中東，及在埃及度些時光，彼此爲其印象，工業比阿斯溫高水庫更爲重要。

美與英國決定不助埃及興建水庫後，什布羅夫在比利時國慶日之招待會欣然地給予批評，以問答提出之問題。

彼對外長作此聲明，及蘇外交家不肯承認蘇聯協助阿斯溫計劃之可能性，彼等請什氏本人不曾加以拒絕。

中蘇混合爬山隊 到達慕士塔格山下

香港航訊：慕士塔格山消息，中蘇混合爬山隊的隊員五日已經全部集結在新疆西部的慕士塔格山下，開始征服這座高山的偵察活動。

慕士塔格山位置在喀什的西南，拔海七千五百四十六公尺，比歐洲最高的高加索山厄爾布魯士峯還要高一千九百多公尺，這樣高的山峯，只有在亞洲才能找到幾個。山上沒有草木，終年積雪。著名的瑞典旅行家斯文．赫定一八九四年曾經四次試圖登上這個高峯，始終沒有到達六千八百公尺以上。半個多世紀以后，英國有名的登山運動家埃．希普頓和他的朋友來到這裏攀登山，根據他自己的報告，他們雖然登到了七千公尺左右，但由於嚴寒凍壞了腳而不得不失敗下山。

中華全國總工會五日曾打電報給爬山隊全體人員，預祝他們成功。

中國宣佈釋放 前滿洲國總務長官

香港廿三日聯合社電：中華人民共和國軍事法庭今日宣佈，曾在日本佔領下在滿洲爲最高級官員之武部六藏將從獄中釋放，及遣回日本。決定由北京電台廣播，謂在法庭判決患病之六十二歲武部再監禁九年，因他在滿洲國任職總務長官[illegible]兩日。

北京消息稱：刑期經已停止，因他患高血壓症，身体左邊已部分癱瘓，及他疾病。

印度或購置蘇聯巨型客機

新德里廿三日路透社電：交通部長[illegible]氏星期六日對國會稱：印度或購置若干架蘇聯伊故辛厄爾一四型雙引擎巨型航客飛機，此等飛機，將由印度航空公司使用。

波蘭武裝軍隊遊行 新噴射機飛行絕速

倫敦廿三日國際社電：一架新式噴射戰鬥機飛行絕速，爲星期日波蘭解放節在華沙遊行之特色，蘇聯總理布爾加寧及最高級波蘭領袖均在場目擊其事。

布爾加寧集團站在檢閱台以紅布之巨大行禮壇，往觀波蘭武裝力量之誇耀。

軍事表演並包括一肉搏噴射飛機及各種蘇聯式軍備，多件波蘭製造者。

外國觀察家對於表演之規模和浪費，表示驚異，而波蘭人口僅有二千七百萬。

雜對市民密集華沙之中央斯大林廣場，觀看遊行，計遊行歷一小時午中，包括男女運動員。

古老的藏書樓 是寧波天一閣

香港航訊：寧波消息，歷史上許多年關閉的我國現存最古老的藏書樓——寧波天一閣，二現在經常有許多讀書進去閱覽。負責管理天一閣的范鹿其先生最近告訴記者，他們準備把留存的一批在一九四零年編印的天一閣書目供應給全國的學術研究機關和圖書館，需要參考閣內藏書的，可以委托他們照原書樣子影抄。

天一閣是明朝人范欽在距今三百九十多年前創建的，從創建到解放以前幾百年來，閣內的藏書除了在清朝乾隆時修四庫全書被採用了六百多種以外，和學術界幾乎沒有接觸，藏書樓多年關閉，連參觀也很困難，閣中雖有許多珍貴的文化典籍，經部，史部，子部和文集等書最多時有七萬多卷，后來逐漸散失，留存到現在的還有一萬三千多卷，其中不少是目前罕見的宋元刻本，藏書中最名貴的是二百七十多種明代地方志，包括縣志，府志，州志，各省的都志，另外還有明朝初年到末年的試十錄三百八十九種，應試者都是明朝的直接史料，在歷史研究上極有價值。

陳家康呈遞國書

開羅廿三日聯合社電：中華人民共和國首任駐埃及大使陳家康是日向總統納賽爾呈遞其國書。埃及已於五月間承認北京政府。

在阿拉斯加沙灘 發現一畸形獸屍

阿拉斯加．雅庫達廿三日聯合社電：有一个人發現的屍體，計有一百廿尺長，及十九尺濶，在本處東南八十哩被水沖到岸上，其來源和種類誠屬一個謎。

專家謂，其形狀不適合現今或史前獸類，其身上褐帶紅色之毛，與鯨或象並無關係。

約兩寸長之毛，當布厚及腐爛的獸皮，當用棍戳穢則下時，肌肉之膨脹部會有似粘漿之液流出。

屍体現下大半在乾海灘於沙中，乾灘位於阿克維阿島南十五哩，及離大山約十哩。許多冰川從山上流下而入海中。

一老練阿拉斯加嚮導曾偶來臨，已於兩個月前發現屍体，但消息僅於最近始洩漏。

大陸藝術貴重物 在台中秘密貯藏

台北廿二日國際社電：多數中國之選擇藝術貴重物，不在中共統治之北京。

大部分最佳者，包括無數圖畫，碧玉，瓷器，古銅等，現在台灣國民黨首都西南約八十五哩之台中郊區。藝術品貯藏於數座樓宇及一條潮濕的地下室，由芳香之白玉蘭花圍環繞。

據解釋，擇定台中爲藝術品貯藏所，係因該處氣候較爲乾燥，且爲保護的小山隱蔽。

除博物館管理員負責移置藝術蒐集品外，彼等有職員二十八人，協助看守藝術品，并管理兩個博物館之事務。

國民黨將貴重之博物館蒐集品搬往台灣，甚至在彼等將其政府從中國大陸遷移以前。

自一九三三年國際與國內動亂以來，在一系列之移動中，一再變更，使貴重物搬遷。

擁負責管理藝術品之國民黨委員會首長杭立武博士在台中一會見中稱，最良部分已約有百分之九十五在本處。

杭立武博士爲前任教育部長，於一九四八年十二月及一九四九年元月從南京監督移運博物館蒐集物。

其時國民黨首都南京，正值崩潰之日。有些國民黨員主張與中共談判，但彼決定仍繼作戰，國民黨總統蔣介石於一九四九年正月暫時退職以前，下令移運博物館蒐集物。

藝術品於被遷出南京，用兩艘砲艦及一貨船裝載，順揚子江而下，直至海岸，運赴台灣。

杭博士稱，當時，未有一件損失或[illegible]

五個國家在印度舉行原子能會議

印度，孟買廿三日路透社電：印度，緬甸，錫蘭，印度尼西亞及埃及定於今日在本處開始會議，以產生一共同方針，去發展及研究原子能方面更加密切合作。

此五個國家會議係由印度政府主持，最高級原子科學家將參加。

組合會議將討論其他事項以便利有參與國之國家研究原子能。

三十五人中毒殞命

可倫比亞[illegible]三日聯合社電：在[illegible]島拉美基，於[illegible]宴飲後，三十五人[illegible]的性質尚未知悉。

四名美飛行員 從飛機跳傘遇救

菲律賓，柔利坡印群廿三日聯合社電：四名美國海軍飛行員，在一架航機七百里之一海[illegible]殘廢之海軍轟炸飛機跳傘而出，已於昨日獲救，被運往[illegible]等地。

南海一島，其中一人稱之爲樂園，友好的土人給與食物及飲料，並供給臥榻，以爲飛行員歇宿之用，彼等不能說美語，但美國人以手勢作瞭會，以表達其情況。

佩給壽求 在委內瑞辣居住

委內瑞辣首都，加拉卡斯廿三日聯合社電：阿根廷前獨裁者佩給，已請求委內瑞辣總統准彼在本國居住，作爲流亡，是從事於與國家及國際事務工作，外交部現正研究請求，佩給現居於尼加拉瓜國，當[illegible]

▲本埠新聞▼

敬希僑胞注意

本埠定於七月廿九日（星期日）下午二時，四時和六時（共三場）在息后西街百老滙戲院（在加拿分館院隔里）試映……「梁山伯……」……[illegible]……各代售處……[illegible]……

僑閒

「梁祝」贈券何處有

送人遙指

復興公司

僑閒「梁山伯與祝英台」的贈券，……[illegible]……

僑校校董會議

推定人員出席勸捐

……[illegible]……

午八時，在安省中華會館召集校董會議，出席校董……[illegible]……

西人入屋傷人被拘控

……[illegible]……

市長親臨終點

恭祝渡湖成功者

市長……[illegible]……

哀謝

……[illegible]……

謝儀

……[illegible]……

花園

花園來車

……[illegible]……

美國總統輪船公司

ASK ABOUT AMERICAN PRESIDENT LINES ECONOMY FARES BEFORE YOU BUY YOUR TICKET TO HONG KONG

……[illegible]……

AMERICAN PRESIDENT LINES

The Carefree Sunshine Route to and from Hong Kong

Chinese Passenger Office

781 Sacramento St., San Francisco 8, Calif.

QUON ON CO., LTD. General Agent 254½ Pender Street East Vancouver, B.C.

美國總統輪船公司

均安號

美國總統輪船公司總代理

……[illegible]……

Quon On Company LTD.

254½ E. PENDER ST.

VANCOUVER, B.C.

Pacific 1025

陳郁公司

CHIN YOKE CO.

120 CHESTNUT ST.

TORONTO ONT. EM8-2046

唐山生油

……[illegible]……

麥錫舟代理

美國總統輪船公司

往返香港船位……歡迎垂詢。

太平洋旅行社 TORONTO 124 ELIZABETH ST.

住家電話 WA-2-3262 EM-3-3610

復興公司

FORD HING

167 McCaul St.

Toronto Ont.

★加拿大和平會主席文幼章博士夫人……

★最新的英文著作……

「五星飄揚新中國」……一元

△三大附品▽

中華人民共和國憲法……一冊

反對自由主義……一冊

孫文與文化……一冊

（書報雜誌，貨價由理）

……[illegible]……

保幹溪醫師

士美電帶公司

A. Smith Belting Works

130 York Street at Adelaid

Phone EM-3-1437

……[illegible]……

友記合棧有限公司

Yau Kee Hop John Company LTD.

11 ELIZABETH ST. TORONTO, ONT. EM3-0063

……[illegible]……

加東總代理美國古利富……

白油六十磅裝每罐九元

（味水行情價目）

……[illegible]……

萬利燒腊

MON LEE CO.

109 ELIZABETH ST., TORONTO, ONTARIO, CANADA

EMpire 3-1921

專營

金豬燒味 燒鵝燒鴨

四時瓜菜 米粉……

龍鳳禮餅 零沽批發

大小光顧 一律歡迎

營業時間（由晨七點半起至晚十點半止）

……[illegible]……

西……

129 Dundas St. W.

……[illegible]……

……

GEORGE CHAN, J.P.

……CONSULTANT

……[illegible]……

梁山伯與祝英台

本報定於七月廿九日(星期日)下午二時、四時及六時共三場在皇后西街百老滙戲院放映

家傳戶頌・婦孺皆知・榮獲第八屆卡路維發利電影節優等獎・世界著名國產艷麗七彩故事巨片・

入場劵代理處:・萬利公司 香江飯店 國新商店 國民餐館 永生肉舖 中國餐館 達源公司

加國新聞

警察拘獲夜總會槍擊嫌犯

[illegible]

貨車司機反對每週工作七十五小時

[illegible]

小鎮警長被停職後大表憤怒

[illegible]

加拿大又失去巴西之消費品市場

[illegible]

達權總社慨捐善款

[illegible]

都城洪門民治黨通告

為通告事本黨定于本月廿九日(星期日)下午八時召開全体大會有事務商議屆時請我洪門叔父昆仲職員黨員依時蒞會共同討論以利進行為盼此佈

民國四十五年七月廿四日

環球公司

(多)(多朗) WAN KEW CO. (加)(大拿)

82 Elizabeth St. EM.8-4229 Toronto, Ont, Can.

四時瓜菜荳腐芽菜金豬臘味

△大批唐貨到步 △價格特平・・

常有馬蹄蘇蘇蒜頭荳類美國之白菜等項

發菜綠荳平沽一百磅十六元二毫五仙

十六頭五磅庄什錦菜

絲平沽每箱三十六元

六毫五仙

價不敢貴・目錄印備・函索即來・

司理 林善彰 林環陵 啓

加拿大 中國國貨公司 多朗多

China Trading Company

145 - 147 DUNDAS ST. W. TORONTO ONT. EM.8-8706

欲買最靚罐頭冬菇 請來幫襯保証滿意

六頭白零五安士原罐冬菇每罐 十九元貳毛五

大頭白零五安士切片冬菇 十八元五毛三

廿四頭廿安士原罐冬菇 十五元[illegible]

廿四頭廿安士切片冬菇 十四元九毛六

廿四頭十安士切片冬菇 七元四毛三

代理 C.P.R. 車票匯兌 C.P.A. 飛機票往港單程六百五十九元

[illegible]

中國國貨公司 正司理 李民德 副司理 林樂容 謹啓

廣興有限公司

KWONG HING CHINESE FOODS LTD.

64½ ELM ST. PHONE EM. 6 2307

TORONTO ONTARIO CANADA

本公司精製食品・雲白芽菜・生鮮豆腐・大小光鴨・臘味叉燒・

△罐頭食品△

冬菇廿安士庄每箱二十四罐一十五元七毛五

冬菇十安士庄每箱廿四罐八元七毛五

荸薺廿安士庄每箱二十四罐三元五毛

瓜菜絲砵廿安士庄每箱二十四罐七元二毛

豆腐二十安士庄每箱二十四罐六元

酸菜二十安士庄每箱二十四罐九元六毛

蠔豉冬瓜廿安士庄每箱二十四罐一十二元

新鮮美國出產筷子商標

頂靚白米百磅庄每包十三元七毛五仙

美國靚豹著名亞力山大味精十磅庄每罐一十九元

總理 吳道 司理 鄭傳富

國新商店

KWOK SUN TAILOR

181 Dundas St, W. Toronto Ont. EM-8-1449

國新服裝專家 專接乾濕洗熨

大備新款 [illegible] 花款新頴 式色俱備 精巧裁剪 [illegible] 厨房衫褲 取價特平 [illegible]

△[illegible] 每件十六元 △[illegible] 每件十四元

△英倫全毛靚絨[illegible] 每件十五元 每打六十六元

△[illegible] 每件[illegible]

△廚師[illegible] 五元二毛 每打伍十七元五毛

禮道實業有限公司

華區分行李市嗎街八十九號

分行司理林舉貞

Largest Realtors In Canada

Main Office 1172 Bay St, Toronto 電話 WA-4 5761

林舉貞電話 EM. 6-8108 住家 WA-2-6981

◎好音・特告

一・[illegible]

二・[illegible]

◎現有旅館[illegible]

天生堂

埠華 電話 PA. 5011

Ting Sang Hong

362 POWELL ST. EAST Vancouver, B. C. Canada

(電療髮膏機)

(陽痿救星丸)一料十元

[illegible]

加拿大 光源

(金)(豬)(鵰)(豚)

SIU YUEN

70 Elizabeth St. Toronto Ont. EM-8-1437

本公司[illegible]

[illegible]

[illegible]

台山僑屬的工作委員會

廣東台山縣，是著名國外華僑會有十多萬，分佈在幾十個國家裏。國內僑眷也有二十萬多，如何全面地做好僑務工作是該縣重要的課題。自從去年七月在僑眷、歸僑集中的二百多個鄉，普遍成立僑屬工作委員會以後，政府在基層中有了有力的助手，僑務工作就有所改進了。

在這以前，台山的區、鄉行政部門沒有指定專人負責僑務工作，特別是鄉長要專門協辦處理僑務。不少僑務上的具体事項，由縣裏中的縣區二級行政部門來解決，不但增加了這二級行政部門的工作，使僑務容易被其他工作排擠，影響對僑務政策的徹底貫徹，而且遇事誤事，這樣就給華僑、僑眷帶來了麻煩，甚至引起他們的不滿。

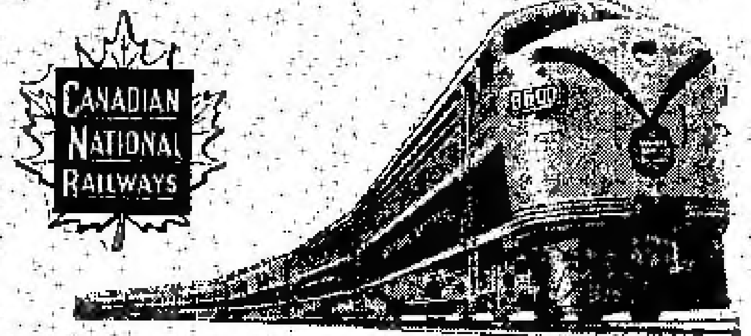
普遍成立了僑屬工作委員會之後，台山貫徹僑務政策的情況有了改變。僑屬工作委員會協助政府處理僑務，保證了僑務政策的深入貫徹，消除了僑務被其他工作排擠的現象。根據四十二個區的統計，去年七月至十月全區僑屬工作委員會協助僑眷辦理了一二二宗出入國手續，十二宗遷移戶口手續，解決了五十入宗糧食供應問題和十一宗房屋糾紛問題，幫助僑眷寫家信一八〇一封。由於僑屬工作委員會協助鄉人民委員會就近處理僑務，區公所的工作便減輕，過去鍾區區公所一天最常有十多戶僑眷來辦事，現在每天到鄉裏的僑戶已經很少了。過去縣裏召開的有關僑務會議的決議，由於鄉沒有基層組織，往往不能很好地貫徹下去，使工作不易開展。最近各鄉僑屬工作委員會在五天內就把這個問題上報，並協助處理，這樣就使僑務政策能夠及時貫徹。僑屬工作委員會因爲就近辦理僑務，△係歸△、△眷接近，得到他們的擁護和支持；△屬工作委員會的委員們是熱心爲華△服務的。不少委員主動聯系△戶，幫助他們解決困難。因此，僑眷們都願意找他們商量事情，解決問題。△屬工作委員會成爲聯系華△、△眷服務的組織，成爲政府在基層的有力助手。如鄉內區新三八鄉僑屬工作委員會委員黃月娥，極積爲△眷寫家信，通過各種辦法，替歸僑恢復了國內外的聯系，她因而受到△眷的敬愛。有些年老的△眷扶着手杖而來叫她寫信。鄉十九戶有不少△眷家……

醫學博士 羅景耀
109 DUNDAS ST. W. TORONTO ONT.
電話 EM. 8 5538
醫務所 設在打街西一百零九號
診症時間 下午貳時至八時 禮拜六 禮拜日 下午弍時至六時

牙科博士 盤國恩
DR. F. H. PON
192A DUNDAS ST. W., TORONTO ONTARIO
時間 △星期一至星期五 上午十時至十二時 下午二時至伍時半 △星期六 上午十時至下午吉時 △星期日 下午二時至五時 如有特別事情預約
醫所在丹打街西門牌壹百九十二號A
△電話 醫所 EM6-4595 寓所 LE 6-9275

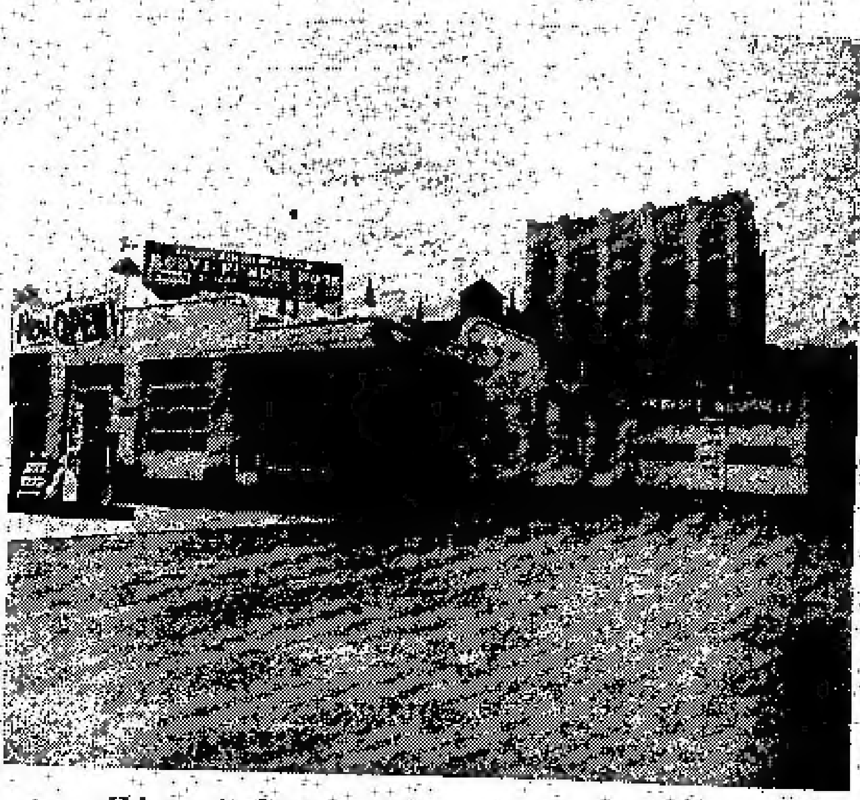
接車行李
本人常駐天紮爾車接車行李，僑胞有搭港房或渦埠官車行李者，由電話或可親到天紮爾商關便知
黃湘啓
1134 Chestnut St. EM3-2717

承接坭水工作廣告
本人專做坭水工作，凡打沙灰、修整增牆、砌通、修整屋頂、水渠及白鐵等工作，幸友委託，儘表歡迎
ED. DILLON 244 McCAUL ST.
電話 WA-2-9782



回國及返加船票
華僑回國，或辦貨，請用詩晏亞火車，招待妥當，回國或來加定位，船票，飛機票，請與麥錫舟君接洽，或詩晏亞代理。
加拿大國家鐵路啓
華人總代理麥錫舟
E. C. Mark
12A Hagerman St. Toronto
電話 EM-3-9655 WA-2-6309

香港 麥廣記 參茸行
Mak Kwong Kee
世業二百餘年 宗旨專賣正貨
本行專辦 人參 鹿茸 靈芝 自製 鹿胎 丸 蛤蚧 大補酒 珍品 玉桂 燕菜 洋參 ……
加拿大總代理 陳錫公司 CHIN YOKE CO. 120 CHESTNUT ST. TORONTO, ONT. CANADA TEL. EM 8-2046
49, BONHAM STRAND W. HONGKONG
香港南北行街四十九號 電報七七九六



Edward Motor Service
132 Chestnut Street Toronto Ont.,
Telephone: EM6-6192 EM6-5324

悅華企業有限公司
總理廖崇憲 副總理林進寧 助理何連丁

本公司近年來由加國公路史之進步，利便業務購買自用車者，頗多成爲旅行方便之用，其數日來本公司爲利便僑胞起見，除經營旅館洗車停車場而外，並修理自由車廠在旅館側邊地位極其適中，經營數年，業務蒸蒸日上，僑胞光顧所以生意進步之速，有加日之東升，茲爲生意需求特工廠各部擴充添購技術人員，務新修理工作快捷安當，同時本公司爲答謝僑胞光顧，特減價六十天，凡我僑胞如有車輛修理或「全車油色」，價目克己相宜

遠東商業有限公司
加拿大 總代理 台製(金龍注冊商標)出品
Oriental Commerce Limited
1574 Lincoln Road
Windsor Ontario Canada.

遠東商業公司 (味)精廠(選)舖啓事
李鏡如啓事
啓者：近來時多過埠，在店工作時間甚少，凡親友來函取貨，可直寫本公司或司理部收，倘非與弟個人來往之函件，不可按弟之名，以免阻誤時間，致有負顧客之厚意，特此奉告，并候
諸君康健
弟李鏡如謹啓
遠東商業有限公司 總經理李鏡如
化學師李國樞

生活飯店新張廣告
本飯店經理人舊址在二號創辦者不惜重資裝飾雅潔，務求現代化，特由羅聘請上等廚師，向僑界服務，所製粽菜美味適口，希望僑界惠顧，大誠小酌，經濟時惠顧時應命
本飯店主人啓
WA2 0298

NORMAN ENDICOTT
Barrister & Solicitor
4 ALBERT ST. EM4-2646
律師 NORMAN ENDICOTT
即文少章專辦大小案件及買賣合約等件常備中文傳譯人員
地址亞爾拔街四號

Vogue Laundry & Dry Cleaners
520 PARLIAMENT ST. PHONE WA 4 1024
新張營業 活加機器 重要啓事 乾濕洗衣館
本衣館啓

加拿大 怡安大藥房 總部
GEE ON CO. 78 ELIZABETH ST. TORONTO, ONT. CAN
★本藥房選辦地道正地藥材，各家中國成藥、丹丸散、化妝品、各種香料、日常用遺品，應有盡有，爲僑胞之需要。
●敬濟堂蛤蚧大補茶 每盒四元
●傷風痰肺止咳露 每樽七毫
●化痰順氣止咳丸 每樽銀七毫
●比市利公司萬應藥膏
〈每樽銀壹元一叁元〉
●珍珠花柳搜毒丹 每盒銀三
●珠珀白濁解毒丹 每盒銀一
●皮膚濕毒藥水
▲最新……
▲今古奇雜武俠小說
△代理報紙書籍、香港家庭生活……

略盛和藥房
TOM LOCK DRUGS
136 Dundas St. W. Toronto
EM-6-3122
Photo Finishing By Charles Abel
本號專……
本號能代辦藥單外埠僑胞來信來單，捷妥當交郵付奉無誤，如蒙光顧，無任歡迎

僑眷知道家鄉成立了△鄉工作委員會，寫信給△鄉工作委員會感謝政府的關懷，並且委託它辦事。為十二區南村鄉△鄉工作委員會第一個●△鄉解僑務，這個事△很滿意，並要求該會與他們聯系，將鄉情經常告訴他。△鄉歸△有意見和情況，也得到△鄉工作委員會向上反映，使政民而幫助政府及早發現問題，使政府採取有效的措施及時處理。在農業合作化運動中，△鄉工作委員會解有些△眷，歸△怕負担不起勞動的情況向上反映，政府就規定△戶參加農業社時應根據其特點給予照顧，在排工時可以排輕工、趁圩、探親准予請假等，使△胞能按自己的力量和意願去勞動。△代(僑)中△台山的僑鄉工作委員會雖然做了一些工作，但因為成立時間不長，特別是工作人員經驗不足，休會僑務政策還不夠深透，加以工作又很繁雜，因此，還存在很多缺點，有很多工作並未做好，像在今年早造，由於農事繁忙，有些農業社沒有照顧僑眷，歸僑勞動力弱的特點，分配給他們同一般農民的勞動，一些僑眷，歸僑負担不起重勞動而表示不滿。今年六月八日至十八日於北京召開的第四次僑務擴大會議上已注意到這些缺點，並決定加以糾正。

餐館出賣

該餐館出賣，取價四千五百元，有意受頂者，請逕到來面議。
Grand Cafe
Bracebridge Ont.

買屋啓事

安省布洛利埠西名Brockville鎮秩權西名SamCho自愿將名下所佔之屋宇一座在119 William St.街賣與趙利承受訂定於一九五六年七月廿六日二時在本埠Ch. Musclow律師處交易地址十九號198 Court House Ave街若秩權欠有一切中西數目概與未清者請於交易前到來狀師處與其理妥倘若一經過後一切數目欠項概與買屋人無涉此乃自誤特此登報聲明以免後論 買屋人趙利敬啓
一九五六年七月廿三日

都城西湖餐館喬遷啓事

敬啓者：本市丹打街西門牌一百三十三號，西湖餐館，開張營業，計有三年，蒙親近男女僑胞賜顧光顧，生意日有進步，感謝良深。茲因該舖將近於八月十日滿批，點交回舖主，且該舖座位過小，認為未適合衛生，實行遷延石陣，創林西河頭新餘樓宇，不惜巨資，租賃二樓一層，轉使冬溫夏凉，座位舒暢，適合衛生，取回西湖舊招牌，照常營業，日日奉市，大小歡迎，請餐館能攝酒菜二十八席，利便僑胞旅客，團体紀念，壽斧喜慶，嫁娶壽酌，此餐館之潤大，實為華僑獨一無二之餐館也。
都城西湖餐館仝人謹啓

承受餐館啓事

安省布洛利埠Brockville加拿大餐館今因趙秩權西名Sam Cho志願別業自愿將其名下所佔之股份讓與郭錦業承受定於一九五六年七月廿六日下午二點在本埠Ch. Musclow狀師處交易地址十九號B Court House Ave.街倫秩權欠有中西一切數目概歸未清者請於廿六日前到狀師處理妥若逾期不報此乃自誤一經交易後概與承受人無涉特此登報聲明以免後論 承受人譚錦業啓
一九五六年七月二十二日

加拿大長城書局

Great Wall Book Co.
115 Chestnut St.,
Toronto Ont.

歡迎各界訂閱及指導
優待長期訂戶一律九折

週刊：銀燈、東風報、星島週報、人生、英語週刊、祖國、天地人、新聞天地

旬刊：東西、香港家庭生活、家庭良友、新藝、藍皮書、集趣、西點（半月刊）

月刊：光明畫報、中國畫報、長城畫報、新中華畫報、世界攝影、國際電影、幸福畫報、影風、四海、文壇、亞洲

HOY'S 450 MAIN ST. VANCOUVER B.C. 馬開錫電器行

雲哥華埠

◎金屬新到粵曲唱片
改編紅樓夢大全共六只 世界文壇不朽名著 黎文所飾再世賈寶玉 李寶瑩飾真早林黛玉 麗嬋飾痴情薛寶釵 香港電台一聽的呼聲 錄音優異獎

絕代佳人 麥炳榮 陳艷儂 少新權 白文標 梁列家 黃文紅 合唱 三只
西廂記 李寶瑩 劉少文 鍾麗容 黎文所 許秀英 妙生 三只
倫文敘 鍾雲山 朱麗 馮鏡華 李慧 李錦昌 傳標安 三只
玉葵寶扇 羅麗娟 何鴻略 白龍珠 伍木蘭 劉少文 三只

◎美聲最新長壽片
洗劍麗 紅鈴女 廖志偉 林家聲 伍木蘭 小甘羅 孟姜女萬里尋夫 每只四元五毫 三只

◎南聲第三期長壽片公司 每只四元五毫
洗劍麗 郭少文 鍾雲山 杜國威 伍木蘭 一江春水向東流

下卷大結局 共二只
鄧碧雲 羅麗娟 （只得拜壽）一只
江平 馮玉玲 （除卸了忠孝）一只
伍木蘭 黃超裕 潘金蓮 二只
何少珊 李雲 李流

◎鴻運公司新到二十二吋轉片每只四元五毫
洗劍麗 馬上琵琶梅妃怨 一只
任劍輝 芳艷芬 梁醒波 羅麗娟 春燈羽扇恨 鄉村姑娘 一只

▲歡迎外埠C.O.D.交易安全快捷

◀長壽及普通唱片包羅萬有目錄印備函索即奉▶

躍市牀
加拿大最好之香煙

文田藥行

M. Y. HONG 150 QUEBEC ST.
PRINCE GEORGE B. C. CAN.

痔根斷請用消痔丸

文田專醫內外痔瘡大便下血肛門腫瘰
寄藥郵費三毛五內服消痔除根丸此藥專
治男女內外痔瘡肛門各種病初起兩罇老
痔多服此丸服法安全在佛山醫愈多人
每罇廿四服十兩元十五元不受C.O.D.

本報承印中西文件

加拿大均興藥房 都廣朗

GOON HING
72 GERRARD STREET W.
TORONTO ONT. CAN.

補腎壯陽固本丸 補氣壯陽益精丸 順氣化痰止咳丸 祛風散熱發斑丸 李委涂濕止癢水 消腫止痛跌打丸 刀傷止血跌打粉 舊陳跌打藥酒 各項上等藥材

中醫 吳仙根

劉璧照相

204½ Wellesley St. E.
TORONTO.
電話 WA-1-7756

富隆雜貨芽菜公司

FOO LUNG IMPORTERS & EXPORTERS CO.
MONARCH CHOP SUEY PRODUCTS
75-80 LAGAUCHETIERE STREET, WEST
TEL. PL. 6409 MONTREAL 1, QUEBEC TEL. HA. 9961

合時貨品 源源辦到 罐頭雜貨 茗茶海味 挑選精美 以應顧客 衣館餐館 用具齊備 特聘祖國 名師主理 芽菜業務 ▲代理▼

加拿大廣東飯店

CANTON CHOP SUEY HOUSE
74 ELIZABETH ST.
TORONTO, ONT. EM-6-8334

廣東飯店 從新裝置 特聘名廚 日夜開市 大筵小酌 招待備至 外賣包送 定令滿意

加拿大新共和

SUN KUN WO
63 LAGAUCHETIERE ST. W.
MONTREAL, P. Q. TELEPHONE UN 6 3113

本號專辦 唐山雜貨 地道藥材 膏丹丸散 象四時瓜 菜金猪燒 臘等發客 如承光顧 無任歡迎

華興電熨斗公司

179 ELIZABETH ST. TORONTO ONT.
電話 WA-3-2254

修理衣館各種機器及電風扇 兼有八百、九百、一千火力 電熨斗新風扇 猛力電水偈 外埠C.O.D.寄貨客自理 非論車行李

周北鎰啓

IMPERIAL BANK OF CANADA

110 ELIZABETH ST. TORONTO PHONE EM6-5258

華區帝國銀行

◎設備安全貯蓄箱 以應華人顧客租用

你的貴重物品安全，免被火燭或盜竊否？本行最近設置有多隻新安全箱，留為你用，租金每日不過……

……本行經理香港湖先，特聘……價格最廉，請到本行商量關於儲款往……的任何問題，所有顧客，當予以……

金綸 KAM LUN

TAILOR AND CURIOS
31 ELIZABETH, ST.
TORONTO ONT.

地址一十三街人寄廣城華
電話 EM.8-6259

忠誠服務 工精價廉
●快捷妥當●

門市部 專售祖國著名產品
裁縫部 承接各種餐館男女招待員（企檯）服裝，請將尺寸長短列明

勝架兄弟藥房

SINGER BROS, DRUG STORE
34 Queen Street East Near Victoria,
Toronto, Ontario Canada

▲大補丸 有轉弱為強 返老還童之功
本藥房精心研究鍊製之培元大補丸西名（INVIGORATORS）敢謂有轉老還童之功，……之固褒效如神，壯者服之尤奏奇效……患精神衰弱者服之……
每罇價銀二元半 三罇六元半

▲治痔聖藥
本藥房代理（……）專治痔瘡……

▲患痔症者注意
內外痔瘡……

▲失眠與不安寧者注意
本藥房之（寧神丸）西名（NERVE-RESTERS）……
（寧神丸）……

（注意）本店星期……日全日休息

本藥房主人……

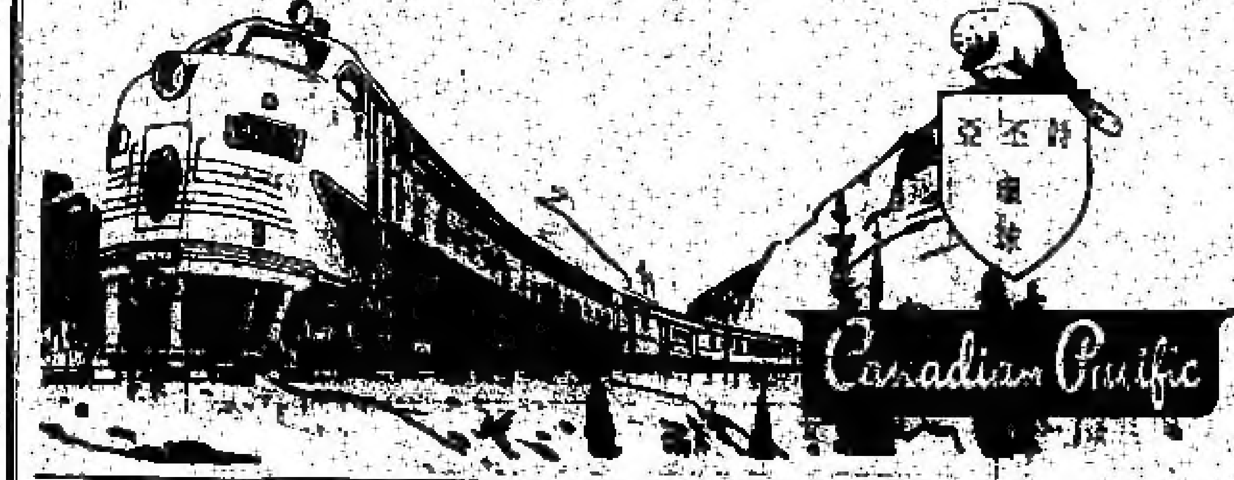
香港的穴居人

香港穴居的人，約有十萬人以上，說到天堂的大都市，也有穴居人，不能不說是傳奇了，但事實的確如此，一點也不奇呢！

香港這個地方，有人叫它做「天堂」，也有人叫它做「東方之珠」，顧名思義，這裡是一個文明富足的都市，人人住著高樓大廈才對，但是，香港有不少人過著穴居的生活，這不能不說它是稀奇了。因為穴居生活是上古時代初民的生活，怎麼二十世紀的香港，也有穴居的呢？然而事實的確是這樣，[illegible]

[illegible]

（香港 宋[illegible]）



加拿大太平洋行車時刻

[illegible]

TORONTO ONT. 143 DUNDAS ST. W.
KENT LEE, AGENT
WILLIAM WONG
SUE SHANG CO.
175 Lagauchetiere St. W. Montreal, P.Q.

永興隆 麵廠
WING HING LUNG CO.
舖 UN1-5272 宅 UN1-4436
1072 ST. URBAIN ST. MONTREAL

▲精美▼ ▲出品▼
馳名之家鄉 鬆化春卷皮 幼滑雲吞皮 鮮明全蛋麵
▲便利▼ ▲異常▼

三利公司
SAM LEE CO.
182 Elizabeth St. Toronto, Ont. 電話 EM-3 0462

[illegible]

黃雲友商店
WONG WUN YOU 119 Dundas St. W.
TORONTO ONT. 電話 EM-4 8086

[illegible]

好世界飯店
Hoe Sai Gay
69 ALBERT ST.
TORONTO EM.8-9817

[illegible]

永泰昌公司
WING TAI CHONG COMPANY
84 Lagauchetiere St. W. Montreal, Que. Can. Phone UN1-4061

新到鮮貨 [illegible]

[illegible]
117A ELIZABETH ST.
TORONTO ONT.
[illegible] EM4 0846

永生燒臘舖

[illegible]

[illegible]公司
YAN KEW IMPORTING CO.
[illegible]
MONTREAL QUE. CAN.

[illegible]

偉大的電影 偉大的藝術

鄭重推荐 世界著名國產越劇七彩片

〔梁山伯與祝英台〕

老呂

晨鐘

說古談今

武俠小說 洪熙官血戰羅浮山 (六)(九)

▲參臣殯儀店
Thompson Funeral Parlor
132 Carlton Street
Toronto WA1-3971

加拿大 滿地可 良棧公司
LEONG JUNG CO.
92 Lagauchetiere St W. Montreal, Que. Phone HA.8586
總代理

占市魚欄
F. T. JAMES CO. LTD.
7 SMALL ST.
TORONTO ONT.
PHONE EM4-0131

大同飯店
TAI TUNG
74B Elizabeth St.
Upstairs EM 6-7066
TORONTO ONT.

永盛公司
WING SHANG CO.
60 ELIZABETH ST.

艾世光醫務所
221 ST. CLAIR AVE. W.
Toronto Ont. Phone WA 3-9282

奇香
KAY HONG
84 Elizabeth St. Toronto Ont.
Phone EM-6-4041

YUEN
122 Elizabeth St. Toronto Ont.
EM-6-0722

珍妮區
677 SPADINA AVE. NEAR HARBORD ST.
TORONTO ONT PHONE WA 1-

新到 唐山什 名江 參 蛤

星偉棧
CHING WAI JAN
177 Dundas St. W.
Phone EM3 Toronto, Ont.
EM.6-4160

加拿大新高沙銀行
THE BANK OF NOVA SCOTIA
TORONTO
J. A. Yee

王朗法目待衛，均乃已入鞘，孫畄其此番相召，出於眞誠，未具敵意，王朗自行且視，俄而已過石階，踏進中堂，側眼間氣象一新，輝煌堂皇富麗，不殊於皇宮內苑，堂上弔上四盞羊角玻璃花燈，照得全室光明，錦幔開處，已有一人居中踞坐錦墩上，其人雖是坐着，然亦看出其体格魁梧，比別人爲高，臉上紫醬色，生得虎目濃眉，獅鼻潤口，唇上留着一撮短鬚，穿上一件紫色繡花緞皮袍，腰束白花綠絲，小帽烏靴，目如溜梭，視人有威，審其氣度，便已知其爲獨當一面人物，當下心創吉也，何况王朗昔年嘗吃過此人手上苦頭，於此人之聲音笑貌，言行舉動，刻骨銘心，十數年來，未嘗忘記，是故隔絕多時，重覩舊敵，仍覺鬚眉可辨，舊恨翻湧，昔年王朗從一段血海深仇，猶如昨日，但王朗當少林寺經過十年佛氏薰陶，變爲少年人一種瘡氣按捺住，不至立即爆發，且思要此僉夫死得明白，而自己所爲又要不可牽累任何人，故歇住心頭一把怒火，裝着痴聾留展下去，當抵

技擊小說 螳螂聖手王朗正傳 （卷上）（七）（八）

大胆 閣胆 著

堂下站立之後，又見引進一鎮兵弁擔前兩步，向座上人打個恭禮曰：稟報大帥，堂上壯漢，便是召見之人矣，王朗在旁竊聽，勇弁所言，益認定此人便是當日木向榮無疑，但恐啟疑竇，不敢過於注視，木向榮聽到了勇弁告稟，微然把頭一點，便仰頭正視王朗一眼，由頭至足，均所注及，以其目清目秀，生得一副威武，爲之暗暗欽佩，乃開語問之曰：爾姓甚名誰，何故來此，而軍衙禁地，不許閑人涉足，其間，而爾且欲其血氣之勇，連傷亡吾官兵，此是何故，試詳言之，如所言有理由，本官不惟不責，且當予以擢拔，汝知之否，王朗待其言畢，趕緊抱拳欠身行禮，即朗聲答曰：小民姓王名朗，山東即墨縣人，從幼練技，故亦粗知拳棍，近聞大帥選賢任能，取天下英材爲用，小民自顧雖無過人之能，但亦可供執鞭隨鐙，亦欲想有出身之處，所以聞風歸命，願供驅使，吾甫抵衙前，詎衙前勇弁小惟未允傳報，且強要以技相試，小民明知其非敵手，與吝相勸，均未依許，

太平天國前後 廣西的反清運動 （十）（二）

謝興堯著

某皆其術，文正曰：無他，但求疏通少說話耳，有無名子賦一翦梅刺之曰：仕途鑽刺要精忠，京官常通，炭敬常豐，莫談時事逞英雄，一味圓融，一味謙恭，大臣經濟，從容，莫顯奇功，莫說精忠，萬般人事存朦朧，議也無庸，駁也無庸，又云：八方無事歲年豐，國運方隆，官運方通，大家襄贊要和衷，好也彌縫，歹也彌縫，無災無難到三公，妻受榮封，子蔭郎中，流芳身後更無窮，不諡文忠，便諡文恭（見李岳瑞春冰室野乘）上面真活畫出一副奸巨滑的奴才面孔，所謂「木偶泥塑小說部」一語，直至清末，還是官場的金科玉律。）

二 滿清方面地方官吏的奏報

由一八四八十一一八五零年廣西各處方人民，以會黨爲領導中心已陸續起來作反清運動，我們從當時滿清官方的奏報，便可得到其大概情形，雖然他們的立場不同，對於人民革命的力量，也打了相當的折扣，但只就他們自己說的，我們再從反面或其他方面，加以證明，於當時形勢仍可窺見一斑，以下是滿方官書裏摘錄等的記錄，

又論：鄒鳴鶴奏，密陳粵西積弊已深，擬次第辦理一摺，據稱到任後，檢閱積案至五百八十餘起之多，未免交代亦稍至二百數十起，餘如驛站積壓，操練廢弛，種種弊習相沿，幾難挽救，當西民貧地瘠，官斯土者，率諉於邊荒僻遠，因苟簡常，因而相率苟安，不思振作，然總由歷任大吏，因循粉飾，不能實力整頓，以致積弊日深，若不力挽頹風，何以飭吏治而蘇民困，著鄒鳴鶴撫所請，次第辦理，先將積案擇日清釐，毋再任聽延，尤須身先率作以整飭屬員爲本，勸懲貪濁，興起循良，庶吾民猶可聯敵之象得有倚賴。

咸豐元年六月十二七日

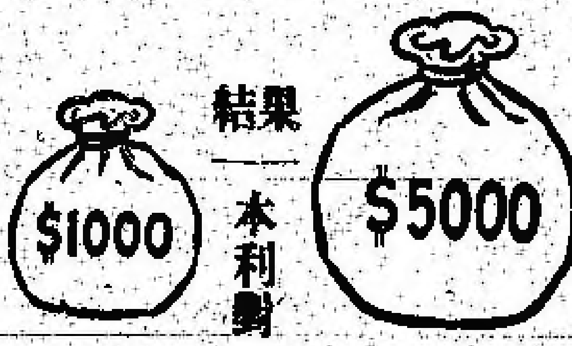
加拿大 誠信貿易公司 都朗度
SINCERE TRADING CO.
143 Dundas St. w., EM-3-8144
本公司發行
發行煙草呂宋焯
選辦環球調味精
代理花生靚荳油
紙杯紙盒紙角 各種紙料齊備
誠信貿易公司謹啟

香江飯店新張廣告
Hong Kwong Chop Suey House
175 Dundas St. W.
TORONTO ONT. EM 8-3361
本店唐餐館 開張在旦打 裝修時代化 華麗兼奇雅 菜色第一家 招呼妥當也 日夜不停假 外賣由電話 男女僑胞呀 請來幫襯吓

黃衛青辦事處
W. C. WONG
ROOM 1406 65 YORK STREET
TORONTO ONT.
電話 EM.8 4586
住宅電話 ST.8-6289
辦理 各保險、標會館、衣服各項生意，如蒙光顧，快捷妥當

加拿大鄧比頓氏之止風濕丸，廣收奇效，本公司之丸專治各種風濕及骨痛諸症，藥到回春，凡患風濕痛者請直即試用，免受痛苦，專友光顧，無任歡迎，各藥材店均有發售
◎價目 大盒五元 小盒七毛九仙 中盒一元五毛
TEMPLETONS LTD.
56 COLBORNE ST.
TORONTO ONTARIO

GREAT WEST LIFE ASSURANCE CO.,
66 KING STREET WEST
TORONTO ONTARIO PHONE EM 8 8345
凡兒童年在一歲以下者分期投保一千元，滿廿一歲時即得五千元保險，本小利大，爲父母者千萬注意
成年人無論老少保費相宜，本公司賠償迅速，投保手續便利妥當，歡迎人人投保
華人經理麥康樂啓



童年時期 期滿時以讀書廿一

加拿大 中醫關舜年 多朗
常駐廣恒泰應客
Kwong Hong Tai Co. 5 Foster PL.
Toronto 2 Ont. 日夜電話EM4-1041
本號聘請關舜年中醫爲本號管理營業部一切事務，如蒙光顧，無任歡迎
本號選辦道地藥材參茸玉桂各項馳名膏丹丸散
營業時間 由上午十一時 至下午十時
經理：張子佃 劉崇藻
司理：關舜年

國醫 李均宜 博士
196 Dundas St. W.
TORONTO, ONT. 電話 EM.[illegible]
EM-3-2713 住家 RU 1-0079
醫務所設在旦打街西一百九十六號
△診症時間 每日下午二時至六時 禮拜六日上午至下午一時 禮拜日兩點半至五點半
△如有急症 △隨時應命

部朗度 生源昌公司 埠
SANG YUEN CHONG CO.
PAGODA RESTAURANT
433 YONGE ST. PH. EM-4-5609
TORONTO ONT. CAN.
本公司發 行零沽專 理呂宋烟 烟仔烟絲 餐館用具 各客光顧 本埠由電 話通知賬 貨立時送 到
生源昌 鄭邦 啓

加拿大 合心飯店 多朗度
HOP SAM
86 ELIZABETH ST.
TORONTO ONT. EM3-7094
本店餐廳 從新裝修 趣時西化 悅目非常 對於烹調 尤爲精良 大宴小酌 取價從廉 諸君惠顧 萬分歡迎 合心飯店主人啓

加拿大 萬國貿易有限公司 多朗度
荔園酒家
LICHEE GARDEN
118 ELIZABETH ST. PHONE EM.8-9919 EM.-8 8444
MON KUO TRADING CO. LTD.
120 ELIZABETH STREET
TORONTO 2, ONTARIO CANADA
● 地道藥材 油糖雜貨
● 江西瓷器 牛莊綠荳
● 男女拖鞋 四時瓜菜
● 所有國貨 應有盡有
● 僑胞光顧 旨在服務
● 爲答盛意 額外克己
● 代理全世界各航空機票
● 代理美國總統輪船公司船票
● 代理郵政滙兌工人市胆
◎常有鮮靚春捲皮、雲吞皮發售
正總理林善堂 副總理黃道循 司理 林華令 黃昂璣 啓

滿城陳子雄事務所
HENRY G. CHAN
Chan Loan And Investment Reg'd
83 LAGAUCHETIERE ST. W. MONTREAL P. Q.
OFFICE TEL. UN-6 9262 UN-6 3113
接理 旅行手續 樓業買賣 移民入籍 大小事件 如蒙委託 竭誠服務 代理美國 總統船位 辦公時間 下午貳時 至八時

加拿大 利求公司 多朗
LEE CUE COMPANY
119½ ELIZABETH ST. TORONTO ONT. EM.6-7030
加東總代理 正氣斫山 永茂居各種 馳名蔴糍 揀手髮菜黃豆 揀手牛莊綠豆 勝利興腐竹 雪白塘餘 雲林跡頭 沙坪粉葛 南雄牛光 搭椒芽仔
△零沽批發▽ △厚禮歡迎▽
司理林乘米啓

加拿大 黃能謙旅行社 滿地可
W. Bruce Wong ★★★ Travel Agents
78 LAGAUCHETIERE STREET WEST MONTREAL, QUE.
洋航空公司 加拿大太平 （代理） 航空公司 橫貫加拿大 （飛機客票） 美國總統 輪船火車 （客票）
[illegible]
歡迎 電話 PL 6009

僑興公司
QUE HING CO.
178 DUNDAS ST. PHONE EM.[illegible]6680
TORONTO 2, ONT. CANADA
[illegible]